

## **BOOM Color Festival w Libiążu!**

**w numerze m.in.:**



Kurier Libiąski online



**PAMIĘTAMY!**



**DOŻYŃKI GMINNE**



**UDANE LATO**







**Drodzy czytelnicy,**

prezentujemy Wam wrześnie-  
we wydanie Kuriera Libiąskiego  
a w nim wiele ciekawych in-  
formacji. Przeczytacie m.in. o  
tym, które ulice w naszej gmi-

nie są już po remontach, które  
przed nimi, dlaczego dworzec  
autobusowy został otoczony  
ogrodzeniem. Policzyliśmy ile  
osób odwiedziło letni basen  
(padł rekord!) i wyjaśniamy  
dlaczego przy dworcu PKP po-

wstaje tak duży parking. Mamy  
też zaproszenia: na odbywają-  
ce się pierwszy raz Senioralia,  
cykl spotkań „Odkurzamy Po-  
ezję” w „Niszy” oraz ostatni  
raid rowerowy z cyklu „100  
km na 100-lecie Niepodległo-

ści”. Jest też horoskop, coś dla  
miłośników książek i lokalnej  
historii.

**Milej lektury.**

**Kultywowanie tradycji – tak krótko można określić święto plonów, którego w tym roku gospodarzem był Gromiec.**

**Dożynki Gminne 2018**

Święto Chleba, czyli Dożynki  
Gminne w Gromcu rozpoczęły  
wymarz Korowodu Dożynko-  
wego i Msza Święta w Kościele  
Matki Bożej Różańcowej.

Następnie uroczystości prze-  
niosły się na plac przy ul. Bro-  
niewskiego, gdzie niedawno za-  
stał teren i infrastruktura, któ-  
ra będzie wykorzystywana do  
organizacji imprez okoliczno-  
ściowych. Mieszkańcy Gromca  
oraz goście podziwiali efekt wa-  
kacyjnych prac budowlanych.

Cześć obrzędową poprowadzi-  
ło Koło Gospodyń Wiejskich  
Gromcaneczki witając zebranych  
śpiewem i muzyką. Na ręce  
burmistrza Jacka Latko starostowie  
dożynek: Maria Oratowska i Rafał  
Baliś przekazali chleb. Ten symbol  
płodów rolnych z rąk przewodniczą-  
cych kół gospodyń wiejskich z  
Żarek i Libiąża otrzymali także  
sołtysowie Stanisław Garlacz i  
Jerzy Górski. Zgodnie z oby-  
czajem, każdy z mieszkańców  
mógł spróbować tego szczegól-  
nego bochenka.

Nie zabrakło występów zespó-  
łów śpiewaczych: Macierzanki,  
Libiążanki, Wrzos, Zorza i Bo-

browianki, a także tradycyjnych  
konkursów plonów i kwiatów.



Dożynki Gminy Libiąż to tradycyjnie dobra zabawa

lom z jajkiem na czas, segrego-  
wanie różnych rodzajów ziaren

i makaronu. Panowie natomiast  
mogli się wykazać podczas  
przyszywania guzików. Tu-  
taj liczyła się przede wszyst-  
kim precyzja. Długie oklaski  
i salwy śmiechu towarzyszyły  
występom grupy kabaretowej  
LCK „Oddział Specjalnej Tro-  
ski”. Było też coś dla dzieci,  
czyli stoiska rękodzielnicze,  
na których najmłodsi mogli wyko-  
nać np. biżuterię lub ozdobić  
szkolne worki na buty. O godz.  
19 rozpoczął się festyn tanecz-  
ny z zespołem Red Gun, zaba-  
wa potrwała do północy.

Za kwiaty wyróżnienia  
otrzymały Zofia Bartu-  
ła, KGW Żarki, KGW  
Libiąż. Za kompozycję  
kwiatów i plonów: Jani-  
na Grabowska i Bożena  
Ostrowska. W Festiwalu  
Chleba zaprezentowały  
się Józefa Klag z KGW  
Libiążanki oraz KGW  
Gromiec. Wszyscy

uczestnicy konkursów  
otrzymali upominki.  
Okazję do humorystycz-  
nej rywalizacji dały  
uczestnikom konkursy  
zręcznościowe, np. sla-

**REKLAMA**

**Kredyt  
Gotówkowy**

**0% w okresie od 01.07.2018 r. do 30.09.2018 r.**

**RRSO 10,46%  
provizji**

Rzeczywista roczna stopa oprocentowania (RRSO) obliczona zgodnie z Ustawą o kredycie konsumenckim wynosi 10,46% dla kredytu gotówkowego w wysokości 2.200 zł udzielonego na 12 równych rat kapitałowo-odsetkowych z oprocentowaniem 9,99%, prowizją za udzielenie kredytu 0%. Na całkowity koszt kredytu w wysokości 122,55 zł składa się prowizja za udzielenie kredytu w kwocie 0 zł oraz suma odsetek za cały okres kredytowania 122,55 zł. Całkowita kwota kredytu wynosi 2.200 zł. Miesięczna rata kredytu wynosi 193,55 zł, a całkowita kwota do zapłaty przez Kredytobiorcę wynosi 2.322,55 zł. Promocyjne warunki kredytu gotówkowego obowiązują w okresie od 01.07.2018 r. do 30.09.2018 r. Informacje zostały podane na podstawie reprezentatywnego przykładu wg stanu na dzień 29.06.2018 r.

**BANK SPÓŁDZIELCZY  
W CHRZANOWIE**

[www.bschrzanow.pl](http://www.bschrzanow.pl)



**Koło Gospodyń Wiejskich z Libiąża reprezentowało naszą  
gminę na Dożynkach Powiatu Chrzanowskiego, które  
odbyły się 27 sierpnia 2018 r. w Luszcowicach.**



O budowie kolejnych parkingów, popularności wodnego placu zabaw i przebudowie zajezdni autobusowej w burmistrzem Jackiem Latko rozmawia Maciej Kozicki.

## Myślimy perspektywicznie

**Maciej Kozicki:** - Letni basen i wodny plac zabaw to libiąskie hity wakacji. Obie atrakcje były tłumnie odwiedzane nie tylko przez mieszkańców naszej gminy.

**Jacek Latko:** - Dokładnie. Fakt ten dowodzi, że odpowiedzieliśmy na zapotrzebowanie mieszkańców. Basen okazał się rewelacyjną inwestycją z korzyścią przede wszystkim dla najmłodszych, którzy mogli oderwać się od gier czy ekranów telefonów i spędzić miło czas z rówieśnikami na świeżym powietrzu. Wkrótce teren ośrodka rekreacyjnego przy ul. Piłsudskiego jeszcze się uatrakcyjni, bo powstanie tam miasteczko komunikacyjne, na którym dzieci będą mogły uczyć się zasad ruchu drogowego. A w przyszłym roku przy wejściu na stadion chcemy uru-

chomić park linowy. Powstaną też nowe miejsca parkingowe.

**W kilku miejscach Libiąża prowadzone są prace budowlane. Niedawno robotnicy pojawili się na terenie zajezdni autobusowej.**

- To kolejna inwestycja realizowana w ramach programu rewitalizacji, na którą otrzymaliśmy dotację unijną. W tym miejscu powstanie centrum komunikacyjne. Mieszkańcy na przyjazd autobusów zaczekają w wygodnych warunkach, na zadaszonych peronach. Obok powstanie punkt z prasą i biletami. W przyszłym roku realizowana będzie druga część zadania, po przeciwnej stronie ul. 1 Maja. Swer zostanie uporządkowany i przebudowany, a przy nim pojawi się symbol naszego miasta, czyli szyb kopalni.

**To któryś rok z rzędu, kiedy**

**przybywa miejsc parkingowych w Libiążu.**

- Tak, na nowej części Flagówki, przy „błoniach” powstało ponad 40 miejsc postojowych. Mieszkańcy od lat o to zabiegali. Ta inwestycja powinna załatwić problem trudności z parkowaniem w tym rejonie.

**Parking powstaje też przy dworcu PKP. Według niektórych opinii, nie ma potrzeby, aby był taki duży.**

- Myślimy perspektywicznie. Około roku 2020 planowane jest zakończenie remontu trasy kolejowej Oświęcim-Kraków. Z Libiąża do stolicy małopolski dostaniemy się w 45 minut. Myślę, że wiele osób wybierze taką formę podróży, biorąc pod uwagę czas i wygodę. Przyjeżdżając autem na dworzec, zostawi samochód i wsiądzie do pociągu. Dlatego też budujemy tam



parking w ramach z programu Park&Ride. Na jego realizację otrzymaliśmy blisko 85 procentową dotację unijną. Libiąż obejmie Małopolska Karta Aglomeracyjna.

**Co to da pasażerom?**

- Na jednym bilecie będzie można dojechać do Krakowa, tam korzystać z komunikacji miejskiej, czy uzyskać dostęp do wypożyczalni rowerów miejskich. To nie tylko wygodne rozwiązanie, ale też dające oszczędność czasu i pieniędzy.

W wakacje letnia pływalnia i wodny plac zabaw przeżywały obłęd. Rekord to ponad 4 tysiące odwiedzających w ciągu jednego dnia, a w ciągu nieco ponad dwóch wakacyjnych miesięcy, obiekt odwiedziło blisko 30 tysięcy osób.

## Libiąski basen hitem wakacji

Przed dwoma laty letni basen zyskał nowe, atrakcyjne oblicze. To wyraźnie przekłada się na frekwencję. Przez kilka dni czerwca, lipiec i sierpień udało się sprzedać aż 18694 bilety. W tym roku uruchomiony został także wodny plac zabaw. Wstęp na niego był bezpłatny. Według szacunków blisko połowa dzieci i dorosłych odwiedzających obiekt przy ul. Piłsudskiego wybierała taką formę relaksu i zabawy. Daje to więc w sumie blisko 30 tys. osób, które w wakacje korzystały z obiektu Miejskiego Ośrodka Rekreacyjno-Sportowego.

Na tak ogromny wynik swój wpływ miała na pewno przygotowana nowa infrastruktura. Organizowane były także animacje, gry i zabawy w ramach „Wakacji 2018 z LCK”, w których chętnie uczestniczyły nie tylko dzieci, ale również młodzież. Na basenie oczywiście nie zabrakło lodów, przekąsek

i napojów, bo dla wszystkich dostępne były stoiska gastronomiczne.

Pod czujnym okiem dwóch, wykwalifikowanych ratowników dzieci, młodzież i dorośli aktywnie spędzali czas na świeżym powietrzu.

Zwieńczeniem udanego sezonu na basenie była impreza Summer Boom Color Festival, o której piszemy na str 14.





Mnóstwo nieporozumień towarzyszy rozgrywkom A klasy w chrzanowskim podokręgu piłki nożnej. Odrodzony w Libiążu klub piłkarski pod nazwą MKS Libiąż został przez władze MZPN, zgodnie z regulaminem, przydzielono do wyższej klasy rozrywkowej. W tym aspekcie pod uwagę wzięto dorobek piłkarski Libiąża i bazę sportową.

### Oświadczenie Zarządu MKS Libiąż w związku z decyzją Zarządu MZPN w Krakowie o przyłączeniu klubu do rozgrywek A-klasy.

Oświadczamy, że od początku starania podjęte w celu uzyskania licencji na rozpoczęcie gry od klasy A prowadzone były transparentnie i zgodnie z przepisami PZPN (§ 17 ust. 2 Uchwały Zarządu Polskiego Związku Piłki Nożnej w sprawie organizacji rozgrywek w piłkę nożną z 2008 r).

Pierwsza informacja ukazała się dnia 1 grudnia 2017 r. na portalu [przelom.pl](http://przelom.pl), jednak zanim rozpoczęto jakiekolwiek działania w tej sprawie zasięgaliliśmy opinii w MZPN w Krakowie, czy w ogóle mamy ku temu podstawy. Odpowiedź była twierdząca i zalecono, aby dalsze czynności realizować w porozumieniu z Prezesem PPN w Chrzanowie. Tak też uczyniliśmy. Zgodnie ze wskazówkami, w czerwcu skierowaliśmy pismo do związku w Chrzanowie i do MZPN w Krakowie oraz uczestniczyliśmy w spotkaniu Zarządu PPN w Chrzanowie. Zawsze podkreślaliśmy, iż podejmowane przez nas zabiegi o licencję na grę w klasie A nie mogą się odbywać kosztem którejś z drużyn.

Przed podjęciem ostatecznej decyzji Zarząd MZPN skierował nasz wniosek do Komisji Szkolenia oraz Rady Trenerów. Oba organy zaopiniowały wniosek pozytywnie. Dnia 12 lipca Zarząd MZPN w Krakowie podjął uchwałę, w której przychylił się do naszego wniosku. Nie jest to precedens. Takie uchwały podejmowane były już wcześniej przez związki wojewódzkie w kraju, jak również przez MZPN w Krakowie np. w stosunku do Hutnika Kraków, czy Górnika Wieliczka. W naszym przypadku przemawiało za tym:

- posiadanie bardzo dobrej bazy szkoleniowej z odpowiednim zapleczem (m.in. dwa pełnowymiarowe boiska z nowym systemem nawadniania, boisko typu orlik z zadaszeniem pneumatycznym w okresie zimowym)
- bardzo dobrze wyszkolony narybek piłkarski w UKS „Górnik”, który w ramach umowy będzie trafiał do MKS Libiąż (od kilku lat drużyny młodzieżowe regularnie występują w ligach wojewódzkich, wyszkoleni w Libiążu zawodnicy byli i są nadal powoływani do reprezentacji MZPN w Krakowie - kilku z nich zdobyło medale na Mistrzostwach Polski)
- aktywne wspieranie przez samorząd Libiąża rozwoju i promocji piłki nożnej w regionie (m.in. turnieje UEFA Regions' Cup, mecze międzypaństwowe grup młodzieżowych oraz kobiet, Mistrzostwa Małopolski na hali, Mobilna Akademia Młodych Orłów).

Niewątpliwie powyższe atuty podnoszą zarówno prestiż Libiąża, jak i Podokręgu Piłki Nożnej w Chrzanowie i kształtują ich pozytywny wizerunek w Województwie Małopolskim. Dlatego cieszy nas, że wspólne rozmowy klubów z zarządem MZPN w Krakowie doprowadziły do powrotu seniorskiej piłki nożnej do Libiąża.

Zarząd MKS Libiąż



#### Libiąska biblioteka zakwalifikowała się do akcji Mały Czytelnik promującej czytelnictwo wśród trzylatków.



Akcja jest częścią kampanii „Mała książka - Wielki Człowiek”, organizowanej przez Instytut Książki. Przeznaczona jest dla dzieci urodzonych w 2015 r. i trwa od września. Trzylatki, które wraz z opiekunami, odwiedzą bibliotekę główną (lub jedną z filii) i zostaną zapisane w poczet czytelników MBP - otrzymają wyprawkę czytelniczą. W jej skład wchodzi książka „Pierwsze wiersze dla...”, broszura informacyjna dla rodziców „Książką połączeni czyli o roli czytania w życiu dziecka” oraz Karta Małego Czytelnika. Podczas kolejnych odwiedzin w bibliotece dziecko otrzymywać będzie naklejki na kartę, a po zebraniu 10 naklejek - dyplom potwierdzający czytelnicze zainteresowania. W Wyprawce znajdą coś dla siebie także rodzice. „Książką połączeni, czyli o roli czytania w życiu dziecka” to broszura informacyjna, przypominająca o korzyściach wynikających z czytania dzieciom oraz podpowiadająca, skąd czerpać nowe inspiracje czytelnicze. Udział w akcji jest bezpłatny. Już dziś zapraszamy wszystkie libiąskie Trzylatki, by we wrześniu wraz z rodzicami odwiedziły bibliotekę. Na podsumowanie projektu dla trzylatków prócz dyplomów czekać będzie również niespodzianka! O szczegółach akcji można przeczytać na stronie: [www.wielki-czlowiek.pl/przedszkolaki/](http://www.wielki-czlowiek.pl/przedszkolaki/)



Na przełomie lat 70. i 80. minionego wieku w libiąskich Kosówkach w oparciu o zachodniemieckie technologie i miejscowy węgiel zaczęła powstawać "karbochemia".

## Libiąż o włos od gazowej potęgi.

Koncepcja budowy zakładu zgazowania węgla w Libiążu w oparciu o miejscowe zasoby tego surowca powstała w połowie lat 70. XX w. Podłożem do podjęcia takiej decyzji była polityka gospodarcza państwa w okresie gierkowskiej „prosperity” finansowanej zachodnimi kredytami. Istotnym czynnikiem był również libiński węgiel, który opisywano wówczas w analizach jako: płytko zalegający w bogatych złożach, zatem łatwo dostępny, tani w wydobyciu, niskokaloryczny i zasiarczony - co jednak w przypadku planowanego zakładu nie było wadą. Dodatkowym argumentem był ogólnoswiatowy kryzys energetyczny, wywołujący wzrost cen ropy i gazu, brak możliwości zwiększenia krajowego wydobycia gazu, wysoka energochłonność niewydolnej gospodarki i ograniczone możliwości pokrycia zapotrzebowania na gaz importem.

Pierwotnie pod lokalizację nowej, wielkiej, socjalistycznej inwestycji planowano Gromiec. Towarzyszyć jej miała spektakularna rozbudowa mocy wydobywczych kopalni „Janina”, a także całej miejskiej infrastruktury wraz z budową nowego osiedla bloków wielo-

rodziny. Ostatecznie jednak wybór padł na Kosówki, a konkretnie na teren leśny położony w sąsiedztwie kilka lat wcześniej wybudowanej Upadowej. Pierwotnie, zgodnie z uchwałą Rady Ministrów z 22 września 1978 r., powstać miały Zakłady Zgazowania Węgla Kamiennego wraz z kompleksem wytwórni chemicznych. Przedsięwzięcie to miało przybrać formę kombinatu łączącego wydobycie węgla, jego zgazowanie oraz przetwórstwo produktów zgazowania - funkcjonowało w dokumentach pod nazwą: Kombinat Górniczo - Przetwórczy Węgla Kamiennego „Janina” w Libiążu. Dyrektorem kombinatu w budowie został wieloletni dyrektor „Janiny” - Mieczysław Warszawski. Jednak wskutek postępującego kryzysu gospodarczego pod koniec dekady gierkowskiej i towarzyszącego mu braku kapitałów na zakup zachodnich technologii, ostatecznie zdecydowano się na budowę Doświadczalno - Produkcyjnego Zakładu Zgazowania Węgla. Warto zauważyć, że pomimo tych ograniczeń miał on przerabiać rocznie 1 milion ton miejscowego węgla, produkując ok. 920 milionów m<sup>3</sup> gazu.

Pod budowę przeznaczono

teren o powierzchni ponad 40 ha. Technologię, maszyny i urządzenia oraz wsparcie techniczne miała zapewnić zachodniemiecka firma Krupp - Koppers, a kontrakt opiewał na sumę 132,5 miliona marek. Finansowanie było zapewnione z kredytu z RFN na zasadach samospłaty. W nowym zakładzie zatrudnienie miało znaleźć ok. 800 osób. Budowę zakładu przewidywano od połowy 1980 r. do końca roku 1983, przy czym dostawy wyposażenia z Niemiec miały mieć miejsce w latach 1981 - 82.

Ciężki los czekał Kosówki, gdyż od wysokiego na 120 m komina, górującego nad okolicą, miała być wyznaczona w promieniu min. 1 km strefa ochronna. Oznaczało to, że większość dzielnic wpadała w strefę. Zatem oprócz wywłaszczeń pól uprawnych i ich trwałego zniszczenia mieszkańcom groziła konieczność opuszczenia swoich domów lub życie w cieniu emitującej groźne zanieczyszczenia fabryki.

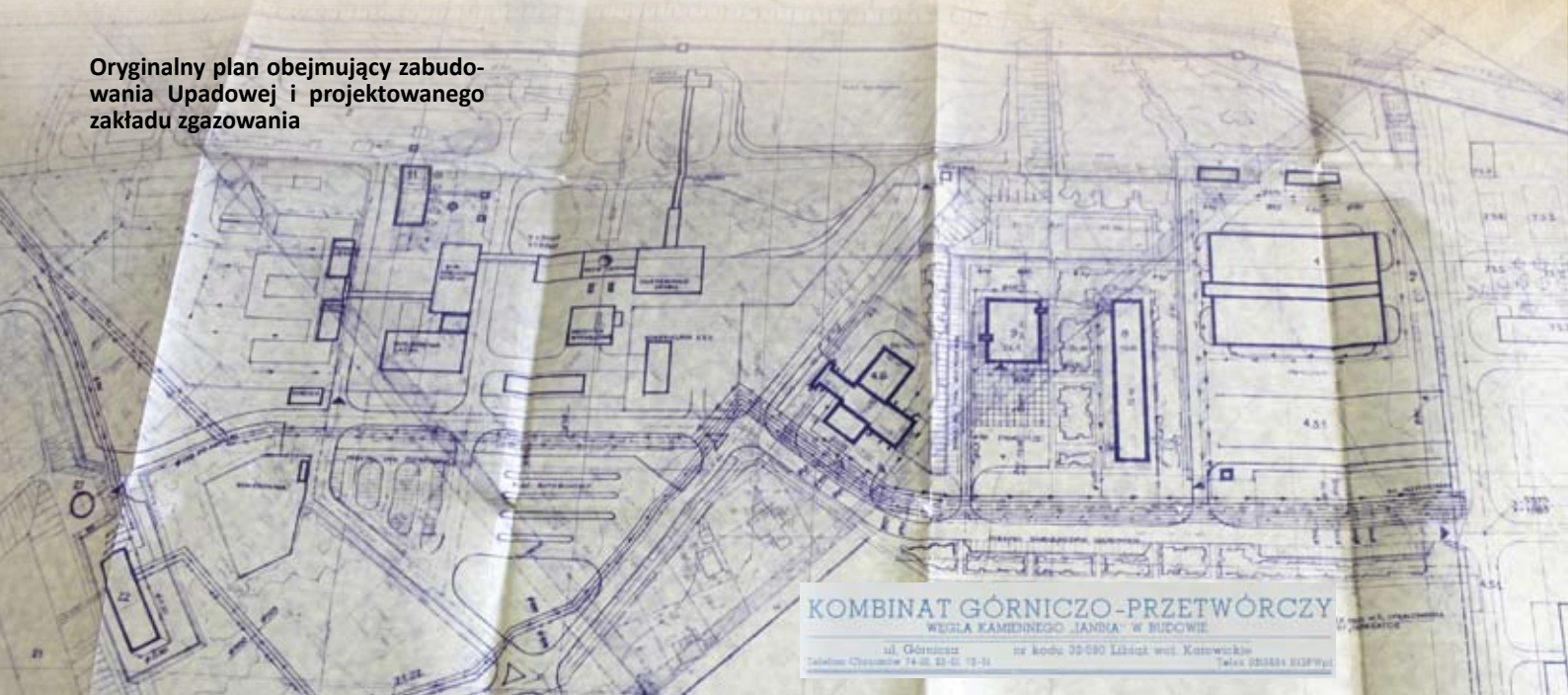
Prace przy budowie rozpoczęły się w 1980 r. od wykarczowania i zniwelowania terenu, ale już wówczas w dokumentach odnaleźć można szereg wątpliwości, jakie mieli ówcześni partyjni decydenci

co do celowości zadania i stosowanych rozwiązań technicznych. Wskazywano na niską efektywność procesu zgazowania, toksyczność, przewidywaną nierentowność. Faktyczną przyczyną była jednak zapaść gospodarcza, w jaką w tamtym czasie wpadła gospodarka Polski ludowej. Ostatecznym skutkiem tych wątpliwości było zaprzestanie inwestycji i to pomimo znacznego stopnia realizacji kontraktu na dostawę sprzętu z RFN, co oznaczało potężne starty finansowe.

Po latach można stwierdzić, że gdyby inwestycja w zakład zgazowania węgla rozpoczęła się 1-2 lata wcześniej, to zapewne udałoby się ją zrealizować. Niemniej jednak w krajobrazie Kosówek pozostałości po niedosłej „karbochemii” są ciągle widoczne pod postacią hal, w których rozgościł się po latach Thermoplast. Świadkiem tamtych wydarzeń jest również liczący ok. 30 lat las zarastający wcześniej odlesiony i przekształcony buldożerami ponad 30 hektarowy teren. Do niedawna taką pozostałością była także ul. Wilcza pokryta prefabrykowanymi płytami betonowymi.

*oprac. Łukasz Płatek na podst. dokumentacji dostępnej w AP w Katowicach.*

Oryginalny plan obejmujący zabudowania Upadowej i projektowanego zakładu zgazowania





## II Święto naszego ziemniaka



1 września mieszkańcy Kosówek, Kruczka, Jazdówki i Libiąża Wielkiego mieli możliwość wzięcia udziału w dzielnicowych "prażonych" przy świetlicy. Pomysł imprezy polega na wykorzystaniu podczas przygotowywania znanej wszystkim potrawy w miarę możliwości lokalnych produktów. Ziemniaki, cebule, marchewkę i pietruszkę z przydomowych ogródków ofiarowały mieszkanki Kosówek: Janina Dulowska, Władysława Baran, Krystyna Klimczak, Stanisława Brzezina i Stanisława Dul, kolejna grupa mieszkańców zajęła się przygotowaniem 6 garnków, a na końcu panowie zgodnie ze sztuką ziemniaki "uprażyli". Cieszy frekwencja - lepsza nawet od zeszłorocznej - przez imprezę przewinęło się ok. 100 uczestników



## II dzielnicowy rajd rowerowy

8 września mieszkańcy Kosówek i okolic mieli po raz wtóry okazję do odkrycia tajemnic, jakie kryje kompleks leśny pomiędzy Libiążem a Jaworzmem. Trasa przejazdu obejmowała dawną drogę "dębską", okolice "Leśnej Góry", cmentarzysko schronów przeciwlotniczych przy drodze z Chełmka do Dębu, leśną granicę pomiędzy Jaworzmem i Libiążem (granicę województw) oraz Wydane. Na mecie rajdu na uczestników czekały kiełbaski pieczone tradycyjnie "na kiju".



Na początku września mieszkańcy Żarek i Gromca zdecydowali na to przeznaczyć pieniądze z przyszłorocznego funduszu.

## Decyzje zapadły

Jednym z głównych punktów zebrań było podjęcie przez mieszkańców uchwał w sprawie przeznaczenia pieniędzy z przyszłorocznych funduszy sołeckich. W przypadku Żarek zebrani ustalili, że 36,8 tys. zł zostanie wydane na wykonanie przepustu i podniesienia dróg na ul. Podleśnej i Olszynka. Natomiast mieszkańcy Gromca postanowili przeznaczyć 36,8 tys. zł na modernizację obiektu sportowego w Gromcu - remont ogrodu.



Podczas zebrań burmistrz Jacek Latko zaprezentował i podsumował najważniejsze inwestycje wykonane w obu miejscowościach w latach 2015 - 2018. Uczestnicy spotkania na slajdach zobaczyli jak mocno w ciągu ostatnich zmieniły Żarki i Gromiec. Dla niektórych zaskoczeniem była wysokość kwoty, jakie zostały w tym okresie wydane do realizacji zadań gospodarczych. W przypadku Żarek to blisko 31 mln zł, a Gromca - 14 mln. Oświata pochłonęła odpowiednio 14,6 mln i 6,2 mln zł, a zadania z zakresu opieki społecznej 7,6 mln oraz 2,7 mln.

**Jak bezpiecznie korzystać w internecie – tego uczyły się dzieci na pikniku Punktu Aktywności Obywatelskiej.**

## Sieciaki

W imprezie, zorganizowanej na terenie Megalo Park Libiąż Szyjki uczestniczyły dzieci z gminy Libiąż. Podczas niej mogły zdobywać wiedzę na temat bezpiecznego korzystania z internetu. Była to nauka przez zabawę: udział w pogadance, rozwiązywaniu quizów i zagadek tematycznych. Korzystając z możliwości przebywania na świeżym powietrzu organizatorzy przygotowali dla dzieci również mnóstwo zabaw ruchowych, między innymi mini golf, suche baseny z kulkami oraz zjeżdżalnie.

PAO działający przy Ośrodku Pomocy Społecznej w Libiążu kolejny raz wpisał się w działalność wakacyjnych pikników edukacyjnych organizowanych przez Fundację Dajemy Dzieciom Siłę (dawniej Fundację Dzieci Niczyje) i Fundację Orange w ramach europejskiego programu „Safer Internet”. Pikniki edukacyjne w ramach akcji „Sieciaki na wakacjach” są organizowane od 2006 roku i cieszą się ogromną popularnością wśród najmłodszych użytkowników internetu.

Partnerem w realizacji wydarzenia była Świetlica Środowiskowa w Libiążu.



Przedszkola w naszej gminie wzbogaciły się o nowoczesne oczyszczacze powietrza.

**MAŁOPOLSKA**  
W ZDROWEJ ATMOSFERZE



## Czyste powietrze w przedszkolach

Urządzenia zapewnią czyste powietrze w pomieszczeniach, w których najmłodszy spędzają po kilka godzin dziennie. Są one dostosowane parametrami do potrzeb 60-metrowej sali przedszkolnej. Oczyszczają 388 m<sup>3</sup> powietrza na godzinę, co oznacza, że są w stanie, w tym czasie, dwukrotnie przefiltrować całe powietrze w danym pomieszczeniu. Dodatkowo wyposażono je w filtry HEPA wysokiej klasy H13, które wychwytyją nie tylko pyły i szkodliwe substancje, ale także kurz, alergeny i bakterie. Mogą pracować w trzech trybach, w tym automatycznym, działającym w oparciu o czujnik, który dostosowuje pracę urządzenia

do panujących w pomieszczeniu warunków. Co istotne, nie wyposażono ich w lampy UV i jonizację, które wytwarzają ozon i mogą mieć negatywny wpływ na dzieci.

- To pozwoli ustrzec najmłodszych nie tylko przed smogiem w okresie grzewczym, ale też przed innymi problemami zdrowotnymi, na przykład alergiami – mówi burmistrz Jacek Latko.

Do Libiąża trafiły one w ramach realizacji projektu zintegrowanego LIFE pn. „Wdrażanie Programu ochrony powietrza dla województwa małopolskiego – Małopolska w zdrowej atmosferze” współfinansowanego ze środków Progra-

mu LIFE Unii Europejskiej. Nieodpłatnie otrzymały je wraz z materiałami informacyjno – edukacyjnymi: Przedszkole Samorządowe Nr 1 z Oddziałami Integracyjnymi w Libiążu; Przedszkole Samorządowe Nr 2 w Libiążu; 3) Przedszkole Samorządowe Nr 4 im. Kubusia Puchatka w Libiążu; Zespół Szkolno – Przedszkolny im. Marii Konopnickiej w Gromcu; Przedszkole w Zespole Szkół w Żarkach.

Oczyszczacze powietrza otrzymały rów-

nież prywatne placówki, funkcjonujące na terenie gminy Libiąż: Niepubliczne Przedszkole „Dreptusie” w Libiążu; Niepubliczny Żłobek „Huptysie” w Libiążu; Niepubliczny Żłobek Smyki Monika Bakalarz w Libiążu oraz Żłobek „Śpioszek” w Libiążu.



Ponad 2400 uczniów i przedszkolaków rozpoczęło nowy rok szkolny w prowadzonych przez Libiąż placówkach.

## Już po pierwszym dzwonku

Dla dzieci wakacje to czas odpoczynku oraz zbierania sił na nowe naukowe i sportowe wyzwania. Dla innych był to czas wzmocnionych prac inwestycyjnych w szkołach i przedszkolach.

- Tylko w ostatnich miesiącach przeznaczaliśmy ponad 1,5 miliona złotych – informuje Hubert Szumniak, zastępca burmistrza Libiąża. Do najistotniejszych zrealizowanych zadań można zaliczyć:

- adaptację skrzydła budynku Szkoły Podstawowej nr 4 z Oddziałami Integracyjnymi w Libiążu na potrzeby przedszkola z oddziałami integracyjnymi,
- modernizację terenu wokół szkoły wraz z wejściem głównym do Szkoły Podstawowej

nr 3,

- remont dużej sali gimnastycznej i sali lekcyjnej w Szkole Podstawowej nr 1,

- remont parkietu i malowanie pomieszczeń Przedszkola Samorządowego nr 2.

To jednak nie koniec tegorocznych inwestycji. Wkrótce rozpocznie się budowa hali łukowej nad boiskiem wielofunkcyjnym przy Zespole Szkół w Żarkach. Koszt tej inwestycji to ponad pół miliona złotych.

- Dzięki inwestycjom znacząco podnoszą się warunki nauczania, możliwości zdobywania wiedzy oraz poszerzone są horyzonty poznawcze dzieci i młodzieży. To nas bardzo cieszy – mówi zastępca burmistrza.





Najpierw był bieg na orientację, konkurs zręcznościowy, a potem prezentacja czworonożnych podopiecznych Szajki Szarego Wilka.

## Psie sztuczki na Placu Słonecznym

Chociaż pogoda nie dopisała – 15 września od rana padało, na starcie II Amatorskiego Dogtrekkingu w Libiążu pojawiło się więcej drużyn niż przed rokiem. W efekcie na trasę biegu na orientację, wiodącą lasami i ulicami wyruszyło blisko 20 osób w różnym wieku

– od osób w średnim wieku do najmłodszej, bo ośmioletniej Julii Talowskiej. Punktualnie o godz. 10 sygnał do startu dał burmistrz Jacek Latko.

Do mety dotarli wszyscy. Tam czekała na nich kawa i herbata oraz poczęstunek. Na stoisku oświecimskiego schroniska

można było oddać karmę dla podopiecznych placówki, a także kupić cegiełkę. Oklaskami kończyły się występy podczas konkursu Psich Sztuczek. Na zakończenie członkowie fundacji Szajka Szarego Wilka opowiedziała o psach ras husky oraz alaskan malamute

i pokazała przejazdy psich zaprzęgów. Zainteresowaniem cieszyło się także stoisko Kliniki Obcego Języka gdzie na najmłodszych czekało malowanie twarzy i słodkości.

Dzień Psa w Libiążu – wyniki:

### II Amatorski Dogtrekking:

1 miejsce: Agnieszka Kępińska, Marcin Kępiński, pies Fado

2 miejsce: Natalia Łysak, Maciej Kryniger, psy Acco i Navi

3 miejsce: Milena Kubica, pies Cherry

### Konkurs Psich Sztuczek:

1 miejsce: Milena Kubica, pies Cherry

2 miejsce: Marcin Kępiński, pies Fado

3 miejsce: Natalia Łysak, pies Acco

4 miejsce: Julia Talowska, psy Dragon i Fado

5 miejsce: Karolina Bryndza, pies Jessie



### Serdeczne podziękowania kierujemy do hojnych sponsorów imprezy Dzień Psa – II Amatorski Dogtrekking w Libiążu, którymi byli:

- Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Handlowe „Dolomit” w Libiążu
- Grupa Producentów Owoców „laSAD”, Maciej Rodziński
- Psami Swoi – Akademia Psiego Myślenia w Chrzanowie
- Psia Łapa – Salon Pielęgnacji Psów w Libiążu
- Gabinet Weterynaryjny LIB-VET s.c. A.Kardas B.Łazarczyk w Libiążu
- Szkoła Językowa Klinika Obcego Języka, Angelika Kozub
- Przychodnia Weterynaryjna CZTERY ŁAPY w Chrzanowie
- Sklep zoologiczny „Żółwik” w Libiążu
- Sklep zoologiczny – wędkarski przy ul. 1 Maja w Libiążu

I Libiąska Rodzinada okazała się sukcesem i przyciągnęła tłumy.

## Zabawa dla całych rodzin

Imprezę wspólnie zorganizowały Parafia Przemienienia Pańskiego i Libiąskie Centrum Kultury. Pomysł okazał się „strzałem w dziesiątkę”. W niedzielę 16 września na parking za kościołem pojawiło się kilkaset osób. Na uczestników czekały różne atrakcje: pokazy strażackie, gry i konkursy, występy muzyczne – na scenie zaprezentował się m.in. Saint Joseph Band i Zuziki. Była też loteria, dmuchańce i poczęstunek.





1 września mieszkańcy uczcili 79 rocznicę wybuchu II wojny światowej.

## Pamiętamy o 1939 roku

Pod pomnikiem przy ul. 1 Maja zebrał się mieszkańcy, przedstawiciele działających w gminie organizacji, kościoła, straży pożarnej, szkół i samorządu. O asystę zadbali harcerze oraz członkowie Szwadronu Kawalerii Ochotniczej im. rtm. Witolda Pileckiego. Przy pomniku stawili się także uczestnicy

II Rajdu Rowerowego z cyklu 100 km na 100-lecie Niepodległości.

Zebrani wysłuchali hymnu i wspólnie pomodlili się o pokój i błogosławieństwo dla Ojczyzny.

- Jesteśmy tutaj, aby oddać należyty hold i szacunek bohaterom tych tragicznych wydarzeń, najbardziej krwa-

wego konfliktu w historii ludzkości. Pomimo smutku i bólu, jaki wywołuje w nas pamięć o tych wydarzeniach, możemy czuć wielką dumę dzięki naszym rodakom, którzy pełni poświęcenia walczyli nie tylko za Ojczyznę, ale też na wielu frontach poza jej granicami – mówił zastępca burmistrza



Hubert Szumniak.

Wśród składających kwiaty przy pomniku był m.in. Andrzej Szostek, kombatan z Gromca, ostatni żyjący świadek tych tragicznych wydarzeń.

Zakończyła się przebudowa ulicy prowadzącej do Miejskiego Centrum Medycznego. To jednak nie koniec inwestycji na drogach w gminie Libiąż.

## Gminną drogą bezpiecznie

Lista tegorocznych inwestycji jest rekordowo długa. Na wszystkie zadania w budżecie zostało zaplanowanych 25 milionów złotych (dla porównania, w 2014 było to blisko 6 mln zł). Duża część tych pieniędzy zostanie przeznaczona na drogi. Najważniejsze zadanie w tym obszarze – modernizacja

ul. 11 Listopada - została już zakończona. Zakończyła się już także przebudowa ul. 9 Maja, Głowackiego oraz Cegielnianej. Kierowcy z pewnością docenią równy asfalt i przebudowany parking przy ośrodku zdrowia. Blisko finału są także prace na ul. Majowej – tam drogowcy również wykonali nową

nakładkę. W najbliższych tygodniach można spodziewać się kolejnych robót, na ul.: Kopernika, Kwiatowej, Słonecznikowej, Drozdowej, Jaskrowej, Wańkowicza, a w Żarkach – Zuchów i Kraku-



sa. Wykonane zostaną również drogi boczne wewnętrzne od ul. Jaworowej, Sikorskiego i Podgórskiej.



## Horoskop na październik 2018r.



### Baran

Pierwsza połowa miesiąca będzie bardzo intensywna. Dopiero później trochę odpoczniesz. Jeśli zarywałś nocki, aby w wszystkim zdążyć to weź kilka dni wolnego i odeśpij. W ostatnich dniach czeka cię miła niespodzianka.

### Byk

Ktoś poprosi cię o wsparcie. Jeśli nie chcesz pomóc, powiedz to od razu zamiast „mydlić oczy”. W przeciwnym razie długo będziesz odkręcać całą sytuację i przyłgnie do ciebie łątka osoby niesłownej.

### Bliznięta

Jesienna depresja może zacząć dawać ci się we znaki, a przez to wpływać na twoją pracę i rodzinę. Nie poddawaj się marazmowi. Skup się na tym co sprawia ci przyjemność. Poza tym przed tobą zmiany i nowe wyzwania.

### Rak

Początek października przyniesie długo oczekiwaną odpowiedź. Poczujesz ulgę, że sprawę która męczyła cię przez długi czas masz już za sobą. Za to w pracy nie wszystko pójdzie zgodnie z twoim planem.

### Lew

Spotkań towarzyskich nie będzie ci brakować przez cały miesiąc. Zobaczysz, że wokół jest wiele ciekawych osób mających niespotykane pasje. Niektórzy staną się dla ciebie inspiracją. Odwagi!

### Panna

W drugiej dekadzie października zmrozi cię informacja dotycząca kogoś bliskiego. Nie wahaj się, tylko rzucaj wszystko, bo ta osoba będzie potrzebować właśnie twojej obecności.

### Waga

Przygotuj się na zastrzyk gotówki, a końcem października na nieprzewidziane wydatki. Wyjdiesz „na zero”, ale po niedługim czasie okaże się, że na tych perypetiach w ogólnym rozrachunku tak naprawdę zyskujesz.

### Skorpion

Będziesz wybierać – praca czy uczucia. Rozstrzygnięcie nie będzie łatwe, a decyzja – taka czy inna, będzie miała swoje konsekwencje. Nie roztrząsaj tego, postaraj się je zaakceptować.

### Strzelec

Ktoś z twojego otoczenia zaskoczy cię propozycją biznesową. Jeśli ją przyjmiesz, to może być początek świetnego interesu i wyjątkowej znajomości. Jednak w sprawach finansowych to ty musisz mieć głowę na karku.

### Koziorożec

Kilka razy poczujesz swoją bezsilność. Wobec sytuacji, ludzi wokół, a nawet całego świata. Pamiętaj, że bicie głową w mur niewiele daje. Lepiej poszukać innego rozwiązania. Można zacząć od spokojnej rozmowy.

### Wodnik

Ogranicz spotkania towarzyskie, bo w październiku musisz trochę większą uwagę przyłożyć do swoich spraw zawodowych. Trochę dodatkowej odpowiedzialności spadnie na twoje barki, pamiętaj o opanowaniu.

### Ryby

Okaż trochę spontaniczności w swoim związku, a wróci do ciebie wielokrotnie uczucie i jesienne, coraz dłuższe wieczory przestaną jawić się tak przygnębiająco.





20 marca 2018 r. Burmistrz Libiąża podpisał umowę dotyczącą dofinansowania ze środków Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 projektu pn.: „Zagospodarowanie przestrzeni publicznej w rejonie ul. Broniewskiego w Gromcu na cele społeczne”. Projekt ten został złożony do Lokalnej Grupy Działania „Partnerstwo na Jurze” podczas ogłoszonego na przełomie lipca i sierpnia 2017 r. naboru wniosków o przyznanie pomocy w ramach poddziałania 19.2 „Wsparcie na wdrażanie operacji w ramach strategii rozwoju lokalnego kierowanego przez społeczność” objętego PROW 2014-2020 realizowanych przez podmioty inne niż LGD z zakresu: 4.6 Budowa lub przebudowa ogólnodostępnej i niekomercyjnej infrastruktury turystycznej lub rekre-



acyjnej, lub kulturalnej, w tym wyposażenie podmiotów działających w sferze kultury dla przedsięwzięcia: 1.1 Rozwój oferty czasu wolnego dla mieszkańców LSR, w tym grup defaworyzowanych, sprzyjający włączeniu społecznemu, poprzez budowę, przebudowę, rozbudowę, modernizację i wyposażenie. Projekt ten został oceniony pozytywnie przez Zarząd



LGD „Partnerstwo na Jurze” i został przekazany do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Małopolskiego, w celu przygotowania umowy o przyznanie pomocy. Zakres projektu obejmował:  
- rozbiórkę istniejącego boiska asfaltowego wraz z urządzeniami sportowymi,  
- demontaż ogrodzenia,  
- budowę 3 wiat biesiadnych,  
- budowę jednej wiaty grillo-

wej,  
- budowę zadaszanej sceny,  
- wykonanie utwardzenia terenu działki pełniącego funkcję placu wielofunkcyjnego z przeznaczeniem m. in. na miejsce taneczne, miejsca na dodatkowe stoliki biesiadne lub ekspozycje,  
- wykonanie dojścia do wyżej wymienionego placu,  
- wykonanie ogrodzenia,  
- nasadzenia zieleni.

Projekt po zrealizowaniu będzie pełnił funkcję bezpłatnej, ogólnodostępnej przestrzeni publicznej w centrum sołectwa Gromiec. Teren i infrastruktura powstała na skutek realizacji tego projektu wykorzystywana będzie do organizacji imprez okolicznościowych i wydarzeń takich jak: występy KGW Gromcaneczki, spotkania z mieszkańcami organizowane

przez OSP Gromiec, spotkania grup nieformalnych takich jak grupy seniorów, biesiady, koncerty oraz liczne wydarzenia organizowane przez Libiąskie Centrum Kultury, Miejską Bibliotekę Publiczną w Libiążu – filię w Gromcu dla wszystkich mieszkańców sołectwa Gromiec oraz przybyłych gości i turystów.

#### Cel projektu.

Celem projektu jest rozwój oferty czasu wolnego dla mieszkańców sołectwa Gromiec, w tym grup defaworyzowanych poprzez budowę nowej przestrzeni publicznej w rejonie ul. Broniewskiego w Gromcu, z przeznaczeniem jej na cele społeczne.

#### Koszty realizacji projektu:

- całkowita wartość projektu: 594 643,50, w tym:  
- wartość dofinansowania: 277 783,00 zł,  
- wkład własny Gminy Libiąż: 316 860,50 zł.

Projekt został zakończony w sierpniu 2018 r. Zapraszamy wszystkich Mieszkańców Sołectwa Gromiec oraz turystów i przybyłych gości do korzystania z powstałej infrastruktury na skutek realizacji projektu.

## REKLAMA

**Centrum Dietetyczne Naturhouse Libiąż**

ul. Oświęcimska (obok stacji Lotos)

32-500 Libiąż  
tel. 570 057 201

**Centrum Dietetyczne Naturhouse**

ul. kard. Wyszyńskiego 17A

32-500 Chrzanów  
tel. 570 056 225

## Narodowe Czytanie 2018

**Podczas tegorocznej edycji 8 września wspólnie czytaliśmy „Przedwiośnie” Stefana Żeromskiego.**

Tegoroczna akcja miała szczególny charakter, gdyż odbyła się w roku 100-lecia odzyskania przez Polskę niepodległości. Obok promocji czytelnictwa literatury patriotycznej, była też formą uczczenia jubileuszu. W Parku Młodości wspólnie czytanie zainaugurował burmistrz Jacek Latko. Podczas spotkania uczestnicy mogli otrzymać pamiątkowy stempel na egzemplarzach powieści.





Ponad 120 osób wzięło udział w II Rajdzie Rowerowym z cyklu „100 kilometrów na 100-lecie Niepodległości” organizowanym przez Libiąskie Centrum Kultury i Towarzystwo Wspierania Sportu „Sokrates”. Niezmiennie impreza miała na celu integrację mieszkańców, promowanie patriotyzmu i aktywnego stylu życia. Uczestnicy rajdu wzięli udział w gminnych uroczystościach z okazji 79 rocznicy wybuchu II wojny

światowej, które odbyły się z asystą Szwadronu Kawalerii Ochotniczej im. rtm. Witolda Pileckiego. Nad bezpieczeństwem rowerzystów na malowniczej trasie wzdłuż gminy Libiąż czuwali strażacy OSP Libiąż, a rajd wspólnie z członkami TWS Sokrates profesjonalnie pilotował motocyklista Robert Kubiński z Chrzanowa, który rokrocznie jeździ motorem z nr J9 w największym wyścigu kolarskim w naszym



kraju – Tour de Pologne. Ostatnia impreza cyklu odbędzie się 6 października.

**Poprzedni sezon libiąscy karatecy zakończyli z wieloma tytułami, pucharami i wygranymi turniejami na koncie. Teraz rozpoczęli nowy.**

## Gotowi do walki



- *Liczę, że będzie równie udany, a może nawet i lepszy* – mówi shihan Zbigniew Zieliński, szef Chrzanowskiego Klubu Karate Kyokushin. Sekcja zawodników z naszej gminy stanowi trzon ekipy osiągającej największe sukcesy na zawodach. - *To kilkanaście osób, chłopcy i dziewczyny. Z każdego zawodów coś przywożą. Rywalizują także ze sobą, to ich napędza i motywuje do dalszego rozwoju. Poza tym w Libiążu są świetne warunki do ćwiczeń. Mamy*

*odpowiednią salę* – tłumaczy trener. Wśród odnoszących największe sukcesy wymienia m.in. Jagodę Lińczowską, Wiołę Wilczak, Agnieszkę Lipińską, Szymona Syca, Eryka Niebrzydowskiego czy Jakuba Furgę.

Okres treningowy rozpoczął się wraz z rokiem szkolnym, ale nabór jeszcze trwa. Dolna granica wieku to 5 lat. Tak młode dzieci uczą się, oprócz elementów karate, dyscypliny i hartują swoje zdrowie. Ćwiczą koor-

dynację ruchową i rozciągają się, zamiast spędzać czas przed komputerem czy z telefonem komórkowym w ręce. Zajęcia nie są jednak skierowane tylko do najmłodszych.

- *W „czwórce” mamy dwie salki. Na jednej trenują dzieci, a na drugiej mogą ich rodzice, zamiast czekać bezczynnie na swoje pociechy. To zajęcia ogólnorozwojowe z elementami samoobrony, crossfitu i fitnessu* – dodaje Z. Zieliński. Jest też grupa dla osób mających ponad 40 lat. Część ćwiczących

wcześniej nie miała styczności ze sztukami walki. Są też tacy, którzy ćwiczą w sekcji od kilku lat. Pozytywnie wpływa to na ich sprawność dodaje też pewnością siebie.

Treningi grup odbywają się dwa lub trzy razy w tygodniu, we wtorki, czwartki i piątki. Młodzi reprezentanci Libiąża zaczęli intensywne treningi, bo wkrótce wystartują w pierwszych zawodach w sezonie. 28 września zawalczą podczas turnieju w Siemianowicach Śląskich.





## WARTO PRZECZYTAĆ

### „W pułapce” Magdy Stachula

Powieść to thriller psychologiczny, który wciąga od pierwszej strony i trzyma w napięciu do końca. Do lektury zachęca Edyta Horawa z Filii nr 2 Miejskiej Biblioteki Publicznej w Libiążu.

Poznajemy w nim trzy kobiety: Klarę, Lisę i nieznaną. Klara to młoda studentka, która budzi się rano na klatce schodowej i nie pamięta jak wróciła z sobotniej imprezy. Jej zdziwienie jest jeszcze większe, gdy okazuje się, że jest już wtorek, a więc minęły dwa dni. Gdzie była? Co się z nią działo? Dlaczego nic nie pamięta? Kto i co jej zrobił? Ubranie, które ma na sobie jest pomięte, do tego odkrywa dziwne ślady na swoim ciele. Pomimo strachu chce się dowiedzieć prawdy. Przypadkowo



w internecie trafia na ślad Lisy, dziewczyny mieszkającej w Berlinie, którą spotkała podobna sytuacja rok temu. Postanawia się z nią skontaktować. I wtedy ktoś podrzuci jej dziwny prezent. Czy to przypadek? Czy dziewczyny mogły się kiedyś spotkać? Przecież nic ich nie łączy. Pomiędzy historiami Klary i Lisy autorka wprowadza trzecią postać - nieznaną, dziewczynę więzioną i torturowaną przez psychopatę. Czy to możliwe,

że to on jest sprawcą tych porwań? Jestem ciekawa, czy domyślicie się wcześniej jaki będzie finał tej historii, czy zostaniecie zaskoczeni zakończeniem tak jak ja. Ta książka z pewnością przypadnie wam do gustu. Polecam!

Miejska Biblioteka Publiczna w Libiążu wspólnie z Firmą Handlową Rafi z Libiąża złożyła wniosek do Programu LOKALNI HERO-SI - 100 inicjatyw przedsiębiorców na 100 lecie niepodległości.

## Zagłosuj na „Letnią czytelnię”

Celem projektu jest organizacja spotkań dla dzieci i młodzieży oraz ich rodzin i sąsiadów, które odbywać się będą na placu zabaw na osiedlu górniczym w wakacje 2019. Każde spotkanie składać się będzie ze wspólnego czytania, zabaw, konkursów, gier i eksperymentów, które mają integrować środowisko lokalne, zachęcać do czytania oraz spędzania wolnego czasu wśród kolegów i znajomych, a także zachęcać do korzystania z zasobów kulturalnych biblioteki. Najmłodszy nie wyjeżdżający na wakacje będą mogli spędzić pożytecznie czas wolny od szkoły. Aby zdobyć jeden z grantów w wysokości 10 tys. złotych, projekt



musi zdobyć jak najwięcej punktów w głosowaniu internetowym, które trwać będzie do 14 października br. Aby oddać głos wystarczy otworzyć link: <https://www.herosiprzedsiębiorczosci.pl/project/letnia-czytelnia/>

i zagłosować bez potrzeby logowania się czy innych trudności. Dodatkowo przesyłając zdjęcie paragonu ze sklepu Lewiatan przy ul. Ratowników Górniczych 1 w Libiążu (oddaj głos z paragonem) można zdobyć dla libiąskiej inicjatywy 5 lub 10 punktów. Głosować można codziennie!

Biblioteka oraz Firma Rafi gorąco zachęcają do wsparcia swojej inicjatywy, na której skorzystają najmłodszy mieszkańcy Libiąża.

## KĄCIK KULINARNY

### Papryka faszerowana ryżem i warzywami

Sezon na paprykę w pełni. Tym razem prezentujemy przepis polecany przez naszą czytelniczkę Joannę.

Składniki:	
5 szt czerwonej papryki	słoiczek przecieru pomidorowego
1 cukinia	ser żółty
1 cebula	sól i pieprz
1 torebka ryżu	olej do smażenia

#### Wykonanie:

Ryż gotujemy w osolonej wodzie, a potem studzimy. Paprykę myjemy, a potem odcinamy górną część. Oczyszczamy środek i delikatnie oprószamy go solą i pieprzem. Cebulę kroimy w piórkę a cukinię w kostkę (możemy też ją zetrzeć) i podsmażamy na rozgrzanej patelni. Wrzucamy pokrojoną w kostkę paprykę. Gdy warzywa są miękkie dodajemy ugotowany ryż. Zalewamy przecierem pomidorowym i doprawiamy do smaku solą i pieprzem. Możemy też dodać trochę startego sera. W naczyniu żaroodpornym układamy papryki i nadziewamy je farszem. Pieczemy w piekarniku w temp. 180 st. C około 30-40 minut. Na 10 minut przed wyjęciem na każdej układamy plasterki żółtego sera. Smacznego :)



#### ogłoszenia drobne:

Przegrywanie z kaset video na płyty DVD - 600 773 167

Zespół na wesele - 507 302 274

FIRMA SPRZĄTAJĄCA "Na3sto": sprzątanie bieżące i pobudowlane. Maszynowe czyszczenie posadzek, kostki brukowej. Faktury VAT. Tel: 791196315. Zdjęcia z realizacji na [www.na3sto.pl](http://www.na3sto.pl)

LASTRIKO, MARMUR, PIASKOWIEC - renowacja i szlifowanie posadzek kamiennych. Tel: 791196315. Zdjęcia efektów prac na [www.na3sto.pl](http://www.na3sto.pl)

Bus 9 - osobowy - tel. 600773167

Atrakcyjna praca na produkcji – Chelmek. Darmowy dojazd – Chrzanów, Libiąż, Oświęcim - 725-253-914



Występem Marii Chruściel rozpoczął się nowy cykl spotkań artystycznych w kawiarni Libiąskiego Centrum Kultury. Pomysłodawczynią „Odkurzania Poezji” jest Bogusława Chwierut.

## „Odkurzanie Poezji” w Niszy

- Na ten pomysł wpadłam podczas mojego wieczorku poetyckiego w Niszy. Pomyślałam, że trzeba wykorzystać potencjał tego miejsca. Moja propozycja spotkała się z przychylnością Libiąskiego Centrum Kultury – cieszy się libiąska poetka. Spotkania będą odbywać się w każdy drugi czwartek miesiąca.

- Chcemy ściągać do Libiąża ciekawe i wartościowe osoby, artystów z różnych dziedzin chcących pokazać swoje możliwości i pasje – dodaje.

Podczas inauguracji cyklu w

Niszy zatytułowanego „Zakłęte w cisze” swoje wiersze zaprezentowała Maria Chruściel z oprawą muzyczną w wykonaniu Aleksandry Stefańskiej. Występ został nagrodzony braunami.

11 października, podczas drugiego „Odkurzania Poezji” można spodziewać się trochę innych tonów. W Niszy zagości satyra w wykonaniu Zbigniewa Tomskiego i Bogusława Zakorndonca. Zapraszamy już dziś.



Chmury różnokolorowego proszku holi, zabawa w pianie i mega bańki – tak wyglądał ostatni dzień sierpnia na letnim basenie.

## Kolorowe zakończenie wakacji

Przez całe wakacje mieszkańcy mogli korzystać z odkrytej pływalni przy ul. Piłsudskiego. W tym roku do dyspozycji mieli nie tylko sam basen, ale też wodny plac zabaw i wodny tor przeszkód. Organizowane były

też animacje, gry i zabawy w ramach „Wakacji 2018 z LCK”. Szczególną zabawę Libiąskie Centrum Kultury zaplanowało na ostatni dzień wakacji i działania basenu w tym roku - Summer BOOM Color Festival.

Od rana na terenie Miejskiego Ośrodka Rekreacyjno-Sportowego pojawiały się osoby obsypane różnymi kolorami proszku holi. Nie tylko dzieci, bo w imprezie uczestniczyła też młodzież i dorośli. Zabawa

toczyła się przy muzyce serwowanej przez DJ, były wyrzuty kolorowych proszków holi, zabawy w pianie oraz mega bańki mydlane. Wracający do domów uczestnicy festiwalu dodali koloru ulicom naszego miasta.



### Kurier Libiąski - Informator Gminny

Wydawca: Libiąskie Centrum Kultury ul. Górnicza 1, 32-590 Libiąż, tel. 32 627 1262, 32 627 3710, fax: 32 624 2060, e-mail: kurier\_libiaski@interia.pl

Nakład: 8000 sztuk

Redaktor naczelny: Paweł Salawa

Redaktor prowadzący: Maciej Kozicki

Współpraca: Biuro ds. Promocji i Rozwoju, Urząd Miejski w Libiążu

Skład: Paweł Salawa

Druk: Grafikon Wadowice

Redakcja zastrzega sobie prawo do dokonywania zmian i skracania tekstów. Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca. Za treść ogłoszeń, reklam i listów redakcja nie odpowiada.



2018  
2010  
1989  
1963  
1951  
1946  
1940  
1918



## Koncert poezji śpiewanej **DO NIEZŁOMNYCH**

JANUSZ SAŁUGA I PRZYJACIELE

**27 września 2018 r. godz. 19.00**

Sala Widowiskowa LCK

- Wstęp wolny -

LCK LIBIĄSKIE CENTRUM KULTURY Libiąż, ul. Górnicza 1, tel. 32 627 12 62, mail: lck@libiaz.pl, www.lck.libiaz.pl

Libiąskie Centrum Kultury zaprasza na recital

# Zimny Drań

piosenki EUGENIUSZA BODO

w wykonaniu  
**KRZYSZTOFA  
BIGAJA**

28 września 2018 r.

godz. 18<sup>00</sup>

Kawiarnia „NISZA”

Bilet: 20.00 zł  
Rezerwacja biletów:  
tel. 609 022 479

**NISZA**  
Coffee & Tea

LCK LIBIĄSKIE CENTRUM KULTURY Libiąż, ul. Górnicza 1, tel. 32 627 12 62, mail: lck@libiaz.pl, www.lck.libiaz.pl

Libiąskie Centrum Kultury  
i Towarzystwo Wspierania Sportu „Sokrates”  
zapraszają na

## III Rajd Rowerowy „100 km na 100-lecie Niepodległości”

06.10.2018 r. godz. 10<sup>00</sup>



**zbiórka 9<sup>00</sup> start: Plac Słoneczny w Libiążu**  
**- dystans 33,3 km,**  
**meta: LCK**



**Pamiątkowe medale za przejazd 100 km!!**

Zapisy w LCK do 4 października (włącznie) pokój nr 7, tel. 32 627-12-62, mail: lck@libiaz.pl  
(osoby niepełnoletnie mogą wziąć udział w imprezie jedynie za pisemną zgodą prawnego opiekuna)

więcej informacji, regulamin i karty zgłoszeń na [www.lck.libiaz.pl](http://www.lck.libiaz.pl)

Burmistrz Libiąża Jacek Lato  
oraz Libiąskie Centrum Kultury zapraszają



## 2018 **SENIORALIA**

28 września - od godz. 15.00 - LCK

### **DZIEŃ ZDROWIA**

15.00 - otwarte zajęcia aerobiku (zapisy do 25 września - LCK pok. 6)

- badania wzroku
- poziomu cukru we krwi
- poziomu tkanki tłuszczowej



16.00 - wykłady dotyczące problemów zdrowotnych osób starszych,

18.00 - otwarte zajęcia jogi (zapisy do 25 września - LCK pok. 6)

29 września - od godz. 16.00 - Plac Słoneczny

### **SENIORZY MIESZKAŃCOM**

- występy artystyczne grup seniorskich
- pokaz kulinarny REMIGIUSZA RĄCZKI
- konkursy i zabawy rodzinne
- zabawa taneczna z zespołem DE SHIVERS

LCK LIBIĄSKIE CENTRUM KULTURY Libiąż, ul. Górnicza 1, tel. 32 627 12 62, mail: lck@libiaz.pl, www.lck.libiaz.pl



# Ale! Kino w Libiążu zaprasza !



29, 30 września,  
5, 6, 7 października, godz. 17.00



28, 29, 30 września  
godz. 19.00



5, 6, 7 października  
godz. 19.00



13, 14 października  
godz. 17.00



12, 13, 14, 19, 20 października  
godz. 19.00

Ale! Kino zachęca do rezerwacji biletów online na stronie www.lek.libiaz.pl

Aktualny repertuar oraz rezerwacja biletów on-line na stronie [www.lek.libiaz.pl](http://www.lek.libiaz.pl)



REKLAMA



**ALIOR  
BANK**

WYŻSZA KULTURA. BANK NOWOŚCI.

**BANK PRZEDSIĘBIORCZOŚCI**

**KREDYT FIRMOWY  
NA PROSTYCH ZASADACH**

DO

**6000**

**TYS.  
ZŁOTYCH**

Zapraszamy:

Libiąż, ul. 1 Maja 11C, ☎ 32 627 11 85

Na dowolny cel,  
nawet na 10 lat

Pełna informacja o Pakiecie kredytowym dla mikrofirm, opłatach i prowizjach jest dostępna w placówkach i na [www.aliorbank.pl](http://www.aliorbank.pl). Bank uzależnia decyzję o przyznaniu kredytu od zdolności kredytowej firmy. Informacja handlowa wg stanu na 12.02.2018 r. Alior Bank SA, ul. Łopuszańska 38D, 02-232 Warszawa